



**Pfarrblatt  
November 2021**



**Steg ♦ Hohtenn ♦ Niedergesteln  
Gampel ♦ Bratsch ♦ Niedergampel**

## Heilige Unruhestifter

### Es hat keine Heiligen gegeben, die nicht Veränderung bewirkt hätten.

In gleicher Weise wie man es im Evangelium über Jesus Christus liest, haben die Heiligen immer in kleinen Schritten oder auf Aufsehen erregende Weise eine innere Veränderung bewirkt, oder sie haben dazu beigetragen, dass sich soziale Situationen geändert haben. Das ist ihnen vor allem durch ihr Beispiel gelungen. Ich denke besonders an zwei Heilige: an Don Bosco und an Mutter Teresa. Weit auseinander, was ihre Lebenszeit und die Stätten ihres Wirkens angeht, aber ganz nah und sehr ähnlich in ihrer Sicht des Lebens und in ihrer spirituellen Erfahrung.

Den jungen Menschen rufen wir mit Überzeugung zu: «Geht mit Freude und Entschiedenheit den Weg der Heiligkeit im Alltag.»

Don Pascual Chávez

Don Bosco und Mutter Teresa waren überzeugt, dass alle heilig werden können. Und sie waren überzeugt, dass aus diesem Lebensziel Freude erwächst. Beide waren zutiefst mystische Personen mit der Erfahrung tiefen geistlichen Lebens, und beide haben die Ärmel hochgekrempelt, ehe sie einen Orden gegründet haben. Don Bosco hat angefangen, arme Jugendliche um sich zu scharen, damit sie in sozialer Würde leben können. Mutter Teresa hat verwahrloste Kranke und Sterbende von den Gehsteigen aufgelesen, damit sie in Würde sterben können. In einer Zeit, in der mit der ersten Industrialisierung die Mechanismen der Ausbeutung und des Ausschlusses von der Arbeit zugeschnappt haben, hat sich Don Bosco konkret die Aufgabe gestellt, der Arbeit der Jugendlichen Würde zu verleihen. Mutter Tere-

sa hat mit ihren Aktivitäten dem weltweiten ökonomischen System, das Armut und eine fürchterliche Ungleichheit produziert, einen Stich versetzt. Im Mitleben mit den Ärmsten und von der Gesellschaft Ausgeschlossenen haben beide deren Einsamkeit und die soziale Geringschätzung hautnah gespürt, und beide haben Hand angelegt und konkrete Antworten auf reale Bedürfnisse gegeben.

Auf der Seite der Armen und mit den Armen zu stehen bedeutet auch in der Erziehung der Jugend, eine klare Position zu beziehen. Bei seinem Besuch Anfang Februar in Ruanda/Afrika sagte Don Pascual Chávez, der Generaloberer der Salesianer: «Das grösste Problem der Welt ist nicht die Armut, nicht die Ungerechtigkeit, es ist eine Kultur, die nicht auf das Gemeinwohl schaut, um es im positiven Sinn zu gestalten. Das ist eine Frage der Erziehung.»

Die jungen Menschen sollen lernen, eine Politik zu wählen, die den Menschen im Blick hat und nicht den Profit. Mit Blick auf jene, die ihr Leben für Gerechtigkeit und Frieden, für die Befreiung aus jeder Form von Ausbeutung eingesetzt haben, passen die Heiligen – einige ganz besonders – gut auch in die zivile Gesellschaft hinein. Ein Risiko, das immer droht, besteht darin, die Heiligen auf ein Podest zu stellen. Das Leben von Don Bosco und von Mutter Teresa verträgt kein Podest. Mutter Teresa ist in die globale Welt eingebrochen. In einem System, das für eine Minderheit Reichtum schafft und gleichzeitig in grosser Zahl Arme hervorbringt, sollten diese Ausgegrenzten wenigstens nicht ohne Würde zugrunde gehen. Don Bosco war einer der ersten, der auf dem Abschluss eines Lehrvertrages bestanden hat. Er ist für die Jugendlichen zu einer Stütze geworden, damit sie nicht stürzen. Er hat ihnen einen Weg gewiesen, damit sie von anderen nicht weggewiesen werden. Heilige verändern die Welt!

P. Franz Wöss

## Gampel – Bratsch – Niedergampel

### Allgemeine Gottesdienstordnung (Ausser Ausnahmefällen)

#### Gampel

<b>Samstag:</b>	<b>19.00 Uhr Vorabendmesse</b>
<b>Sonntag:</b>	<b>10.30 Uhr Amt</b>
Montag:	freier Tag
Dienstag:	08.00 Uhr Hl. Schulmesse (ausser Ferienzeit)
Donnerstag:	19.00 Uhr Hl. Messe
Freitag:	08.00 Uhr Hl. Messe, anschliessend Anbetung bis 11.00 Uhr
Rosenkranz:	18.45 Uhr an den Wochentagen und jeweils vor der Vorabendmesse und vor dem Amt
Anbetung:	Freitag, 08.30 – 09.00 Uhr gemeinsame Anbetung 09.00 – 11.00 Uhr stille Anbetung (ausser Feiertag)
Beichtgelegenheit:	Freitag, 09.00 – 09.30 Uhr, und nach Absprache
Bibelrunde:	19.00 Uhr 2. + 4. Mittwoch (ausser Ferienzeit)

#### Bratsch und Niedergampel:

**Samstag:** 17.30 Uhr Vorabend-  
messe

**Sonntag:** 09.00 Uhr Amt

Abwechselnd Bratsch und Niedergampel

Beichtgelegenheit in Bratsch:  
Nach Absprache

Rosenkranzgebet in Bratsch: Jeweils vor der  
Vorabendmesse oder dem Amt

#### Niedergampel:

Mittwoch 08.15 Uhr Hl. Messe

Herz-Jesu-Freitag: 18.30 Uhr Hl. Messe

Anbetung: 18.00 bis 18.30 Uhr  
am Herz-Jesu-Freitag

Beichtgelegenheit: 18.00 bis 18.30 Uhr  
am Herz-Jesu-Freitag  
und nach Absprache

Rosenkranz: Jeweils vor der  
Vorabendmesse  
und dem Amt

#### Gampel – Bratsch – Niedergampel (ausser Ferienzeit):

Besuchstag: 1. Donnerstag im Monat

Besuchstag: 2. Donnerstag im Monat

Kranken-  
kommunion: 3. Donnerstag im Monat

Spitalbesuch: 4. Donnerstag im Monat

Bsuchstage: 5. Donnerstag im Monat

**Sollte sich aber zwischenzeitlich etwas da-  
ran ändern, werden wir euch natürlich recht-  
zeitig über den Anschlagkasten, unsere Ho-  
mepage und Mund-zu-Mund-Propaganda in-  
formieren.**

**Öffnungszeiten Pfarreisekretariat Gampel-Niedergampel-Bratsch,  
Kirchstrasse 2, Gampel  
Öffnungszeiten: Mittwoch, 14.00 bis 18.00 Uhr**

# Liturgischer Kalender

## November 2021

**Kurzfristige Änderungen von Messen, Feiern und Anlässen werden bei Messfeiern angekündigt, auf der Homepage aufgeschaltet und im Anschlagkasten ausgehängt.**

Es gilt Maskentragpflicht und Abstand halten in den Kirchen und Kapellen!

### 1. Mo Allerheiligen

**09.00 Uhr Amt in Niedergampel**

*Opfer: Bistumsopfer*

**10.30 Uhr Amt in Gampel**

*Opfer: Bistumsopfer*

**14.00 Uhr Totenfeier  
und Gräberbesuch in Gampel**

**16.00 Uhr Totenfeier und  
Gräberbesuch in Niedergampel**

**17.30 Uhr Totenfeier und  
Urnengräberbesuch in Bratsch**

### 2. Di Allerseelen

08.00 Uhr Hl. Schulmesse in **Gampel**  
13.15–15.00 Uhr Religionsunterricht  
in **Bratsch**

### 3. Mi 08.15 Uhr Hl. Messe in Niedergampel

14.00–18.00 Uhr Öffnungszeiten  
des Pfarreisekretariats  
im Pfarrhaus **Gampel**

### 4. Do Hl. Karl Borromäus, Bischof von Mailand

**Besuchstag** (wer sich Besuch vom  
Pfarrer erwünscht, kann sich beim  
Pfarrer anmelden, 079 304 17 09)  
19.00 Uhr Hl. Messe in **Gampel**  
Stm. für Pia Mathieu-Locher

### 5. Fr Herz-Jesu-Freitag

08.00 Uhr Hl. Messe in **Gampel**  
Anschliessend 08.30–09.00 Uhr  
gemeinsame Anbetung  
09.00–09.30 Uhr Beichtgelegenheit  
in der Sakristei **Gampel**

09.00–11.00 Uhr stille Anbetung  
18.00–18.30 Uhr Beichtgelegenheit  
und Anbetung in **Niedergampel**  
18.30 Uhr Hl. Messe  
in **Niedergampel**

### 6. Sa 08.30 Uhr Hl. Messe für Voravis Generalversammlung in **Gampel** **17.30 Uhr Vorabendmesse in Niedergampel**

Stm. für Marie Schmidt-Guntern  
Stm. für Pater Willi Stanislaus  
Ged. für Rosmarie Kohlbrenner  
Ged. für Elsa Kohlbrenner  
Ged. für Leo Kohlbrenner  
Ged. für Marius Locher  
*Opfer: Kirche*

### **19.00 Uhr Vorabendmesse in Gampel**

Stm. für Ida Rotzer-Hasler  
Stm. für Christian Tscherry  
Ged. für Katharina Tscherry-  
Zentriegen, gestiftet von  
Jahrgänger/innen 1934  
*Opfer: Pfarrei*

### 7. So **32. Sonntag im Jahreskreis** **09.00 Uhr Amt in Bratsch**

Stm. für René Kohlbrenner-Locher  
*Opfer: Kapelle*  
**10.30 Uhr Amt –  
Elisabethenmesse in Gampel,**  
mitgestaltet vom  
Frauen- und Mütterverein  
*Opfer: Elisabethenopfer*

### 9. Di Weihetag der Lateranbasilika

08.00 Uhr Hl. Schulmesse in **Gampel**

Stm. für Walter Gruber (Diese  
Stiftmesse läuft dieses Jahr aus.)

Stm. für Oskar und Franz  
Zengaffinen

13.15–15.00 Uhr Religionsunterricht  
in **Bratsch**

### 10. Mi Hl. Leo der Grosse, Papst, Kirchenlehrer

08.15 Uhr Hl. Messe  
in **Niedergampel**

Wegen der Dekanatskonferenz in Turtmann bleibt das Pfarreisekretariat im Pfarrhaus **Gampel heute geschlossen.**  
19.00 Uhr Bibelrunde im Pfarrsaal **Gampel**

11. Do Hl. Martin, Bischof von Tours  
**Besuchstag** (wer sich Besuch vom Pfarrer erwünscht, kann sich beim Pfarrer anmelden, 079 304 17 09)  
19.00 Uhr Hl. Messe in **Gampel**  
Stm. für Ephrem und Maria Martig-Amacker
12. Fr Hl. Josaphat, Bischof von Polozk in Belarus (Weissrussland), Märtyrer  
08.00 Uhr Hl. Messe in **Gampel**  
Anschliessend 08.30–09.00 Uhr gemeinsame Anbetung  
09.00–09.30 Uhr Beichtgelegenheit in der Sakristei **Gampel**  
09.00–11.00 Uhr stille Anbetung

13. Sa **17.30 Uhr Vorabendmesse in Bratsch**  
Stm. für Edmund Schnyder  
Stm. für Gottfried Schnyder-Fausch  
*Opfer: Kapelle*

**19.00 Uhr Vorabendmesse in Gampel**  
Stm. für Familie Josef und Maria Bellwald-Rieder  
Stm. für Rafael Hildbrand  
Ged. für Johann und Ida Hildbrand-Burkard  
Ged. für Magdalena Burkard  
Ged. für Irma Schnyder-Lauwiner  
*Opfer: Pfarrei*

14. So **33. Sonntag im Jahreskreis**  
**09.00 Uhr Amt in Gampel**  
*Opfer: Pfarrei*  
**10.30 Uhr Amt in Niedergampel**  
**Anschliessend Spaghettiplausch in der Turnhalle Niedergampel (laut Coronabestimmungen)**  
*Opfer: Kirche*

16. Di 08.00 Uhr Hl. Schulmesse in **Gampel**  
13.15–15.00 Uhr Religionsunterricht in **Bratsch**

17. Mi 08.15 Uhr Hl. Messe in **Niedergampel**  
14.00–18.00 Uhr Öffnungszeiten des Pfarreisekretariats im Pfarrhaus **Gampel**

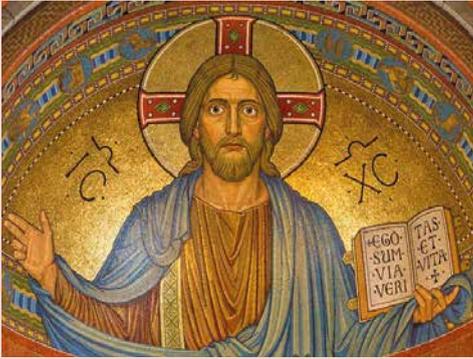
18. Do **Besuchstag** (wer sich Besuch vom Pfarrer erwünscht, kann sich beim Pfarrer anmelden, 079 304 17 09)  
9.30 Uhr Krankenkommunionen und Hausbesuche (weil der Pfarrer am Nachmittag einen Weiterbildungskurs hat)  
19.00 Uhr Hl. Messe in **Gampel**  
Stm. für Emma Schnyder-Zengaffinen

19. Fr Hl. Elisabeth, Landgräfin von Thüringen  
08.00 Uhr Hl. Messe in **Gampel**  
Anschliessend 08.30–09.00 Uhr gemeinsame Anbetung  
09.00–09.30 Uhr Beichtgelegenheit in der Sakristei **Gampel**  
09.00–11.00 Uhr stille Anbetung

20. Sa **17.30 Uhr Vorabendmesse in Niedergampel**  
Stm. für Seraphine Meichtry (Diese Stiftmesse läuft dieses Jahr aus.)  
Stm. für Helmut Iglar-Passeraub  
Ged. für Bernadette Hischier-Bayard  
*Opfer: Kirche*

**19.00 Uhr Vorabendmesse in Gampel**

Stm. für Emil Martig  
Stm. für Barbara Bumann-Martig  
Ged. für Marie-Louise und Albert Hildbrand  
Ged. für André Hildbrand  
Ged. für Katharina Tscherry-Zentriegen  
*Opfer: Pfarrei*



21. So **Christkönigs Sonntag**  
**09.00 Uhr Amt in Bratsch**  
 Stm. für Anna Schnyder-Locher  
 Stm. für Lina Schnyder  
*Opfer: Kapelle*  
**10.30 Uhr Amt in Gampel**  
*Opfer: Pfarrei*

23. Di 08.00 Uhr Hl. Schulmesse in **Gampel**  
 13.15–15.00 Uhr Religionsunterricht  
 in **Bratsch**

24. Mi Hl. Andreas Dung-Lac, Priester,  
 und Gefährten, Märtyrer  
 08.15 Uhr Hl. Messe  
 in **Niedergampel**  
 14.00–18.00 Uhr Öffnungszeiten  
 des Pfarreisekretariats  
 im Pfarrhaus **Gampel**  
 19.00 Uhr Bibelrunde  
 im Pfarrsaal **Gampel**

25. Do **Tag des Spitalbesuchs**  
 19.00 Uhr Hl. Messe in **Gampel**  
 Stm. für Selina Bregy-Bregy  
 Stm. für Marie-Therese Hildbrand

26. Fr 08.00 Uhr Hl. Messe in **Gampel**  
 Anschliessend 08.30–09.00 Uhr  
 gemeinsame Anbetung  
 09.00–09.30 Uhr Beichtgelegenheit  
 in der Sakristei **Gampel**  
 09.00–11.00 Uhr stille Anbetung  
 16.45 Uhr Hl. Messe  
 im Altersheim **Steg**

27. Sa **17.30 Uhr Vorabendmesse**  
**in Bratsch**  
 Stm. für Johann Schnyder-Schnyder  
 Stm. für Amanda Hilbig-Schnyder  
*Opfer: Kollekte für*  
*die Universität Freiburg*

- 19.00 Uhr Vorabendmesse**  
**in Gampel mit der Aufnahme**  
**der Neumitglieder in den Blauring**  
 Stm. für Albert und Antonia Martig  
 (Diese Stiftmesse läuft dieses Jahr  
 aus.)  
 Stm. für Gottfried und Emma  
 Schnyder-Imboden  
 und Sohn Gottfried  
 Stm. für Werner und Theres  
 Moser-Troger  
*Opfer: Kollekte für*  
*die Universität Freiburg*  
 Anschliessend **Adventskranz-**  
**verkauf** vom Blauring  
 und Frauen- und Mütterverein

28. So **Erster**  
**Adventssonntag**  
**09.00 Uhr Amt**  
**in Niedergampel**



- Stm. für Othmar und Edith  
 Gsponer-Fryand  
 Stm. für Irma Schnyder-Prumatt  
 Stm. für Elise Schnyder  
 Stm. für Pfarrer Arthur Escher  
*Opfer: Kollekte für*  
*die Universität Freiburg*  
**10.30 Uhr Amt in Gampel**  
*Opfer: Kollekte für*  
*die Universität Freiburg*  
 Anschliessend **Adventskranz-**  
**verkauf** vom Blauring  
 und Frauen- und Mütterverein  
**18.00 Uhr Adventseröffnung**  
 auf dem Dorfplatz, gestaltet  
 vom Frauen- und Mütterverein

30. Di Hl. Andreas, Apostel  
 08.00 Uhr Hl. Schulmesse in **Gampel**  
 13.15–15.00 Uhr Religionsunterricht  
 in **Bratsch**

## Pfarreinachrichten

### Das Sakrament der Taufe haben empfangen



**Lio Passeraub**, des Patrick und der Valérie geb. Bregy, geboren am 23. Mai 2020 in Visp und getauft am 25. September 2021 in der Kirche Niedergampel. Seine Taufpaten sind Julia Passeraub und Martin Giachino.



**Malea Clara Martig**, des Manuel und der Marina geb. Summermatter, geboren am 29. August 2021 in Visp und getauft am 10. Oktober 2021 in der Pfarrkirche Gampel. Ihre Taufpaten sind Céline Pfaffen und Carlo Summermatter.

*Wir wünschen den Täuflingen, ihren Familien und Paten viel Freude, Glück und Gottes reichen Segen.*

### Das Sakrament der Ehe haben sich gespendet



**Lukas Passeraub**, des Armin und der Gaby und **Rahel Schelling**, des Kurt und der Beatrice, am 28. August 2021 in der Pfarrkirche Gampel. Trauzeugen waren: Noelle Seiler und Jannick Fux.

*Wir wünschen dem Brautpaar von Herzen eine glückliche gemeinsame Zukunft, begleitet von Gottes reichem Segen.*

## Opfer und Spenden September 2021

### Opfer Gampel

04.+05.	Pfarrei	85.25
11.+12.	Pfarrei	147.85
14.	Beerdigung Marie-Madlene Martig-Schnyder	161.80
18.+19.	Bettagsopfer für SeelsorgerInnen und Pfarreien in Notlagen	137.20
25.+26.	Kollekte für Migratio	160.—

**Ein herzliches Vergelt's Gott!**

### Kerzenopfer

Kirche Jeizinen (bis 10.10.2021)	45.00, 49.75
Kapelle Zu den Spitzen Steinen	516.80
Kerzen und Trauerkarten	
Kirche Gampel	93.30, 222.50, 145.—

**Ein herzliches Vergelt's Gott!**

## Opfer Kirche Niedergampel

Kirchenopfer	247.55
Kerzenopfer	335.40

*Ein herzliches Vergelt's Gott*

## Opfer Kapelle Bratsch

Kerzenopfer	323.05
Kapellenopfer	35.—
Bettagsopfer für SeelsorgerInnen und Pfarreien in Notlagen	34.40
Kollekte für Migratio	20.—

*Ein herzliches Vergelt's Gott!*

## GV Kirchenchor Gampel



Anlässlich der Generalversammlung des Kirchenchors vom 24. September 2021 konnten gleich vier langjährige Mitglieder geehrt werden:

- Hanny Schnyder für 50 Jahre singen im Chor
- Isabelle Amherd, Konrad Martig, Judith Perrig für 40 Jahre Mitgliedschaft in einem Kirchenchor.
- Julia Glaner konnten wir als Neumitglied in unseren Reihen willkommen heissen

Wir danken allen für die Treue zum Chor. Der Bevölkerung ein grosses Dankeschön für ihre Unterstützung.

---

*Steg-Hohtenn und Niedergesteln nach dem Dossier*



*Niedergampel*

## Messdieneraufnahme in Niedergampel und Gampel

Zum neuen Seelsorgejahr 2021/2022 haben wir einige Messdiener/innen am 10. Oktober 2021 in Niedergampel und Gampel aufgenommen.

Als Geschenk haben wir ein Büchleichen «Bibel-Quiz» unseren Messdiener/innen überreicht, damit sie mehr über die Inhalte der Hl. Bibel wissen können.

Wir danken unseren Messdiener/innen ganz herzlich für die Bereitschaft und die tollen Dienste am Altar.

Wir wollen uns auch bei den Eltern und Grosseltern für die Unterstützung und Ermutigung bedanken.

Möge der Herrgott unsere Messdiener/innen, ihre Eltern und Grosseltern segnen, begleiten, beschützen und ihnen viel Glück und Freude schenken.

*Gampel*



## Pfarrei Steg-Hohtenn

### Allgemeine Gottesdienstordnung

#### Steg

**abwechselnd Samstag oder Sonntag**

**Samstag 19.00 Uhr Vorabendmesse**

**Sonntag 09.30 Uhr Amt**

#### Hohtenn

**Samstag 17.30 Uhr Hl. Messe**  
(am 3. Wochenende)

**Sonntag 08.00 Uhr Hl. Messe**  
(ohne 3. Wochenende)

**Mittwoch 19.00 Uhr Hl. Messe in Hohtenn**  
(ohne 1. Mittwoch des Monats)

**nur am 1. Mittwoch des Monats**  
19.00 Uhr Hl. Messe in Steg  
anschliessend  
eucharistische Anbetung

**Freitag 08.00 Uhr Hl. Messe in Steg**  
08.15 Uhr Schulmesse in Steg  
(Ein Freitag im Monat, gemäss  
Angabe im Pfarrblatt)  
Bei einer Beerdigung fällt die  
Messe um 08.00/08.15 Uhr aus.

Krankenkommunion: **neu** am 1. Freitag  
des Monats, vormittags

Beichtgelegenheit: nach Absprache  
mit dem Pfarrer

Rosenkranz: Montag bis Freitag, 18.30 Uhr

Gebetsstunde: Montag, 14.00 Uhr

**Öffnungszeiten**  
**Regionales Pfarreisekretariat**  
**für Steg-Hohtenn und**  
**Niedergesteln, Fussweg 19, Steg**

Öffnungszeiten: Dienstag, 16.00–18.00 Uhr

## Liturgischer Kalender

### November 2021

Es gilt grundsätzlich  
die **«50 Personen-Regel ohne Zertifikat»:**

- D.h. bitte Maske tragen
- Abstand halten in der Kirche
- In die Liste eintragen  
mit Telefonnummer

Gottesdienste mit **Zertifikatspflicht**  
sind im Kalender vermerkt:  
Bitte Zertifikat beim Eingang vorweisen.

(Bei Änderungen siehe Anschlag)

**Zusätzlicher Gottesdienst**  
am Wochenende in Steg  
(siehe Monatskalender)

- 1. Mo Hochfest**  
**von Allerheiligen**  
**09.00 Uhr Amt** in Steg  
**\*Zertifikatspflicht\***  
*Opfer: Bistumsopfer*  
**14.00 Uhr Andacht** mit  
anschliessendem Gräberbesuch  
**\*Zertifikatspflicht\***



- 2. Di Allerseelen**  
→ **16.45 Uhr Gedächtnisfeier**  
für alle verstorbenen Bewohner  
im St. Annaheim  
**19.30 Uhr Feier auf dem Friedhof**  
**Steg und anschliessend Hl. Messe**  
**\*Zertifikatspflicht\***  
Ged. für alle Verstorbenen  
der Pfarrei  
*Opfer: Pfarrei*  
Nach der Hl. Messe lädt  
das St. Annaheim  
alle zu einer Suppe ein.

- 3. Mi 19.00 Uhr Hl. Messe** in Steg  
anschliessend eucharistische  
Anbetung  
Ged. für Anita Ruppen

5. Fr **Herz-Jesu Freitag**  
**08.15 Uhr Schulmesse** in Steg  
Nur die Schulkinder feiern  
die Messe (ohne Eltern  
und Erwachsene)

Vormittags:  
Krankenkommunion

6. Sa **17.30 Uhr 1. Vorabendmesse** in Steg  
Ged. Heinrich Schalbetter; Adelheit  
Forny; Manfred Mutter

**19.00 Uhr 2. Vorabendmesse** in Steg  
**\*Zertifikatspflicht\***

**Stm.** Martha Schnyder-Zengaffinen;  
Lina und Eduard Brenner; Olivio  
und Klara Gnesa-Imboden; Johann  
und Ida Matter-Schnyder, Sabine  
und Nathalie

**Ged.** Felix Martig-Bregy; Marcel  
Steiner; Romolo Paganelli-Forny

7. So **32. Sonntag im Jahreskreis**  
**08.00 Uhr Amt** in Hohtenn  
Ged. Leander, Marianne, Gertrud  
und Viktor Imboden; Anna und  
Franz Kalbermatter-Bregy;  
*Opfer: Pfarrei*

8. Mo 14.00 Uhr Gebetsstunde  
in der Kirche Steg

10. Mi **Hl. Leo der Grosse, Papst**  
**19.00 Uhr Hl. Messe** in Hohtenn

12. Fr **Hl. Josaphat, Bischof und Märtyrer**  
**08.00 Uhr Hl. Messe** in Steg  
**Ged.** Eveline Nydegger

13. Sa **17.30 Uhr** in Steg

14. So **33. Sonntag im Jahreskreis**  
**08.00 Uhr Amt** in Hohtenn  
Ged. Renato Steiner, Johann und  
Lina Imboden, Astrid und Daniel  
**09.30 Uhr Amt** in Steg  
**\*Zertifikatspflicht\***  
*Opfer: Pfarrei*

15. Mo 14.00 Uhr Gebetsstunde  
in der Kirche Steg

17. Mi **19.00 Uhr Hl. Messe** in Hohtenn  
Stm. Alfred und Regina  
Imboden-Steiner

19. Fr **Hl. Elisabeth, Landgräfin  
von Thüringen**  
**08.00 Uhr Hl. Messe** in Steg  
Ged. Maria und Emil Roth-Forny  
und Claudia

20. Sa **Christkönigsontag**  
**17.30 Uhr Vorabendmesse**  
in Hohtenn  
Ged. Hans und Mathilde Lengen

**19.00 Uhr Vorabendmesse** in Steg  
**\*Zertifikatspflicht\***

**Elisabethen-Tag der FMG**  
**Steg-Hohtenn** mit anschl. Bouillon

Stm. Simon und Amanda  
Bregy-Brenner

Ged. Hedwig Lauber-Oggier; Martin  
Seiler; Albina Roth, Hermann und  
Cäcilia Forny-Roth, Emil und Alina  
Roth

21. So **Christkönigsontag**  
**08.00 Uhr** in Steg  
*Opfer: Pfarrei*

22. Mo 14.00 Uhr Gebetsstunde  
in der Kirche Steg

24. Mi **Hl. Andreas Dung-Lac, Priester  
und seine Gefährten, Märtyrer**  
**19.00 Uhr Hl. Messe** in Hohtenn

26. Fr **08.00 Uhr Hl. Messe** in Steg  
Stm. Uli Eyer und Bernadette

27. Sa **Segnung der Adventskränze**  
(Siehe unter Diverses)

**17.30 Uhr Vorabendmesse**  
in Hohtenn

Ged. Gaby und Marcel  
Imboden-Eyer

Ged. Rafael, Gertrud, Viktor,  
Marianne, Leander, Medard,  
Marie und Markus

**Anschliessend Eröffnung  
des ersten Adventsfensters –**

## Krippeneröffnung

Fenster gestaltet  
vom Turnverein Hohtenn  
Alle sind herzlich eingeladen!

### 28. So Erster Adventssonntag – Segnung der Adventskränze (Siehe unter Diverses)

08.00 Uhr in Steg

09.30 Uhr Amt in Steg  
**\*Zertifikatspflicht\***

Opfer: Kollekte für die  
Universität Freiburg

29. Mo 14.00 Uhr Gebetsstunde  
in der Kirche Steg

## Diverses

### → Covid-Massnahmen

Seit September gelten die neuen Covid-Massnahmen: ‚50-Personenregel‘ **oder** ‚Zertifikatspflicht‘.

Mit dem Pfarreirat wurde beschlossen, dass der Wochenendgottesdienst in **Steg** mit Zertifikat gefeiert wird. Ab November bieten wir **einen zusätzlichen Gottesdienst** in Steg an, für all diejenigen, die **kein Zertifikat** besitzen. Bitte tragen Sie sich vorgängig in die Liste ein; diese wird am Montag in der Kirche Steg aufgelegt (max. 50 Personen).

In den Gottesdiensten während der Woche und in Hohtenn am Wochenende gilt die 50-Personenregeln. In diesen Feiern gilt weiterhin Maskenpflicht, Abstandsregel und Handdesinfektion. (Bitte auf Liste eintragen.)

Bei Gottesdiensten, bei denen mehr als 50 Personen erwartet werden (Allerheiligen, Festtage...) gilt die **Zertifikatspflicht**. Wir bitten Sie Ihr Zertifikat (getestet – genesen – geimpft) beim Kircheneingang vorzuweisen. Im Pfarreikalender sind diese Messen mit **\*Zertifikatspflicht\*** markiert.

*Wir danken, dass Sie mithelfen, dass wir alle gesund bleiben.*

→ **Adventskranz-Segnung:** Beim Gottesdienst vom ersten Advent werden die **Adventskränze gesegnet**. Wir bitten Sie Ihren Adventskranz vor der Messe auf die Stufen zum Altar/Seitenaltar hinzustellen, damit der Priester diese segnen kann.

→ **Taufsonntage:** Die Taufen werden grundsätzlich am **2. und 4. Sonntag** im Monat gespendet. Die anderen Sonntage sind reserviert für andere Festivitäten.

Die Taufen finden um 11.30 Uhr statt. Das Taufgespräch wird jeweils mit der Familie am Freitagabend geführt.

Für die Taufanmeldung nehmen Sie bitte mit dem Pfarrer Kontakt auf.

## Opfer und Spenden September 2021



04.09.21	Pfarrei	104.—
05.09.21	Hohtenn	28.20
12.09.21	Steg Hohtenn	102.70 30.90
18.09.21	Inländische Mission Inländische Mission Hohtenn	108.30 93.50
26.09.21	MIGRATIO MIGRATIO Hohtenn	93.80 38.80
02.09.21	Beerdigung	113.10
04.09.21	Beerdigung	88.50

### Kerzenopfer:

Kerzen Steg	684.—
Kerzen Hohtenn	166.30
Lourdeskerzen	217.50

### Kapelle Laden

Opfer, 04.07.21	129.—
Opfer, 25.07.21	69.—

*Ein herzliches Vergelt's Gott!*

## Aus dem Leben der Pfarrei Steg-Hohtenn

### FMG Steg-Hohtenn

**Dienstag, 9. November**

**Bowling im Olympica, Gamsen**

Anmeldung bis 5. November 2021

bei Dania, 079 654 34 19

**Samstag, 20. November**

**Elisabethen-Tag**, Messe 19.00 Uhr

mit anschliessend Bouillon

### Das Sakrament der Ehe haben sich gespendet

**Marco René Wirthner**, des Alwin Wirthner und der Mariette, geb. Sarbach und **Sylvia Rosset**, des Werner Rosset und der Marta, geb. Schnyder am 25. September 2021 in Steg. Trauzeugen waren: Julia Plaschy-Bayard und Marina Wirthner

*Wir wünschen dem Brautpaar von Herzen eine glückliche gemeinsame Zukunft, begleitet von Gottes reichem Segen.*

### Das Sakrament der Taufe hat empfangen:

**Yara Bregy**, des Daniel und der Judith geb. Rotzer, wurde am 27. April 2021 geboren und am 11. September 2021 in Steg getauft. Ihre Paten sind Astrid Rotzer und Norbert Thun.

*Wir wünschen der jungen Familie und den Paten Glück und Gottes reichen Segen.*



### Erstkommunion 2022

Die Feier der Erstkommunion für Steg-Hohtenn findet am Sonntag, 1. Mai 2022 statt.

### Empfang des neuen Seelsorgeteams von Pfarrer Alexander Fux und Seelsorgehelferin Karin Maria Guntern

*Werte Pfarreiangehörige*

Am 2. Oktober – am Schutzengelfest und Mariensamstag – wurden wir hier in Steg herzlich empfangen. Wir finden dies ein schönes Zeichen: darf die Seelsorge doch unter dem Schutz der Engel und an der Hand Mariens geschehen.

Mit der Übergabe des Kirchenschlüssels wurden wir beauftragt nicht nur die Türen der Kirche zu öffnen, sondern auch die Türen der Herzen der Menschen. Mit der Übergabe des Tabernakel-Schlüssels dürfen wir uns in die Nähe unseres Herrn Jesus Christus begeben. ER ist die Quelle allen Seins. ER gibt unserem Leben Halt und Orientierung. Auf ihn hin ist unser Leben ausgerichtet.

Wir freuen uns mit Ihnen gemeinsam unterwegs zu sein, Freud und Leid miteinander teilen und Sie kennen zu lernen.

Unser Dekan Pfarrer Martone zitierte in seiner Predigt Marcus Tullius Cicero ‚Hör nie auf anzufangen – Fang nie an aufzuhören!‘ In diesem Sinne packen wir es an und gehen den Weg weiter.

*Wir bedanken uns herzlich für den wohlgesinnten Empfang und erhaltene Geschenke.*

Wir wünschen allen Pfarrblattlesern/innen  
Gottes reichen Segen

Das Seelsorgeteam

Karin Maria Guntern, Seelsorgehelferin  
Alexander Fux, Pfarrer

## Pfarrei Niedergesteln

### Gottesdienstordnung

- Samstag** 19.00 Uhr Vorabendmesse  
am Samstag (abwechselnd  
zur Sonntagsmesse)
- Sonntag** 09.30 Uhr Sonntagsmesse  
(abwechselnd  
zur Samstagmesse)
- Dienstag** 19.00 Uhr Werktagmesse
- Donnerstag** 08.00 Uhr Schulgottesdienst

#### Herz-Jesu-Freitag

19.00 Uhr Heilige Messe  
anschliessend eucharistische Anbetung  
(1. Freitag im Monat)

### Krankenkommunion

**Neu:** am 1. Freitag des Monats

### Beichtgelegenheit

nach Absprache mit dem Prior

**Am ersten Adventsonntag,  
am 28. November, leisten  
die katholischen Christen  
der Schweiz  
einen wichtigen Beitrag  
für die Universität Freiburg.**



**Unser Land braucht verantwortungs-  
bewusste Fachpersonen für die Bereiche  
Wirtschaft, Medizin, Umwelt, Medien  
und Bioethik.**

**Die Universität Freiburg stellt für diese  
fünf Fachbereiche Weichen für eine  
bessere Zukunft.**

**Kirchenkollekte: Universität Freiburg**

## Kirchenkalender

### November 2021

Es gilt grundsätzlich  
die **«50 Personen-Regel ohne Zertifikat»:**

- D.h. bitte Maske tragen
- Abstand halten in der Kirche
- In die Liste eintragen  
mit Telefonnummer

Gottesdienste mit **Zertifikatspflicht**  
sind im Kalender vermerkt:  
Bitte Zertifikat beim Eingang vorweisen.

(Bei Änderungen siehe Anschlag)

**Zusätzlicher Gottesdienst**  
am Wochenende in Steg  
(siehe Monatskalender)

#### 1. Mo Allerheiligen

**10.30 Uhr Amt \*Zertifikatspflicht\***

*Opfer: Bistumsopfer*

**16.00 Uhr Andacht**

**\*Zertifikatspflicht\***

und Gräberbesuch

#### 2. Di Allerseelen

**18.30 Uhr Heilige Messe**

**\*Zertifikatspflicht\***

Stm. Gertrud Loretan;  
Ged. für alle Verstorbenen  
der Pfarrei

4. Do 08.00 Uhr Schulmesse

#### 5. Fr Herz-Jesu Freitag

**19.00 Uhr Heilige Messe**

anschliessend eucharistische  
Anbetung

Stm. Lukas und Margrith Bregy-  
Oberhauser; Herbert Zumoberhaus

Neu: Nachmittags  
Krankenkommunion

#### 7. So 32. Sonntag im Jahreskreis

**09.30 Uhr Amt**

*Opfer: Pfarrei*

9. Di **Weihetag der Lateranbasilika**  
**19.00 Uhr Heilige Messe**
11. Do **Heiliger Martin, Bischof von Tours**  
08.00 Uhr Heilige Messe  
12.00 Uhr Mittagstisch

**13. Sa 33. Sonntag im Jahreskreis**  
**19.00 Vorabendmesse**  
Ged. Klementine Steiner-Troger;  
Kamil Kalbermatter  
*Opfer: Pfarrei*

16. Di **19.00 Uhr Heilige Messe**  
gestaltet von der FMG  
anschliessend  
Generalversammlung  
der FMG in der Burgerstube  
Stm. Agnes Kalbermatter;  
Markus Steiner

18. Do 08.00 Uhr Schulmesse

**21. So Christkönigssonntag**  
**09.30 Uhr Amt – Elisabethentag**  
anschliessend Bouillon,  
organisiert von der FMG  
auf dem Dorfplatz  
*Opfer: Elisabethenopfer*

23. Di **19.00 Uhr Heilige Messe**

25. Do 08.00 Uhr Heilige Messe

**27. Sa Erster Adventssonntag**  
**Segnung der Adventskränze**  
(Siehe unter Diverses)  
**19.00 Vorabendmesse**  
**\*Zertifikatspflicht\***  
**Familiengottesdienst**  
**Kindermesse**  
**im Verwaltungsgebäude**  
anschliessend Eröffnung  
des Adventsfensters  
auf dem Chöifplatz  
Stm. Emma Steiner;  
Ged. Jakob Steiner;  
Hanni und Ernst Zumoberhaus  
*Opfer: Kollekte für die Universität  
Freiburg*

30. Di **19.00 Uhr Heilige Messe**  
Ged. Werner und Marie-Therese  
Kalbermatter

## Diverses

### → Covid-Massnahmen

Seit September gelten die neuen Covid-Massnahmen: ‚50-Personenregel‘ **oder** ‚Zertifikatspflicht‘.

Ab November bieten wir **einen zusätzlichen Gottesdienst in Steg** an, für all diejenigen, die **kein Zertifikat** besitzen. Bitte tragen Sie sich vorgängig in die Liste ein; diese wird am Montag in der Kirche Steg aufgelegt. (max. 50 Personen)

In den Gottesdiensten während der Woche und am Wochenende gilt die 50-Personenregel. In diesen Feiern gilt weiterhin Maskenpflicht, Abstandsregel und Handdesinfektion. (Bitte auf Liste eintragen.)

Bei Gottesdiensten, bei denen mehr als 50 Personen erwartet werden (Allerheiligen, Festtage...) gilt die **Zertifikatspflicht**. Wir bitten Sie Ihr Zertifikat (getestet – genesen – geimpft) beim Kircheneingang vorzuweisen. Im Pfarreikalendar sind diese Messen mit \*Zertifikatspflicht\* markiert.

*Wir danken, dass Sie mithelfen, dass wir alle gesund bleiben.*

→ **Adventskranz-Segnung:** Beim Gottesdienst vom ersten Advent werden die **Adventskränze gesegnet**. Wir bitten Sie Ihren Adventskranz vor der Messe auf die Stufen zum Altar/Seitenaltar hinzustellen, damit der Priester diese segnen kann.

→ **Taufsonntage:** Die Taufen werden grundsätzlich am **2. und 4. Sonntag** im Monat gespendet. Die anderen Sonntage sind reserviert für andere Festivitäten.

Die Taufen finden um **11.30 Uhr** statt. Das Taufgespräch wird jeweils mit der Familie am Freitagabend geführt.

Für die Taufanmeldung nehmen Sie bitte mit dem Pfarrer Kontakt auf.

## Opfer September 2021

DANKE

05.09.	109.30
11.09.	144.—
19.09. Inländische Mission	111.55

*Ein herzliches Dankeschön für jede wohlwollende Gabe und Spende!*

## Aus dem Leben der Pfarrei

### Erstkommunion 2022

Die Feier der Erstkommunion findet am Sonntag, 8. Mai 2022 statt.

## Das Sakrament der Taufe haben empfangen:



**Oskar Walter Rudnik**, des Pascal und der Petra geb. Hutter, wurde am 17. November 2020 geboren und am 25. September 2021 getauft. Taufpaten sind: Rahel Pirovino und Patrick Hildbrand.

**Lena Karlen**, des Michel und der Sandra geb. Zenklusen, wurde am 13. Juli 2021 geboren und am 26. September 2021 getauft. Taufpaten sind: Patricia Zenklusen und Alvaro Karlen.

*Wir wünschen den jungen Familien und den Paten Glück und Gottes reichen Segen.*

## Empfang des neuen Seelsorgeteams von Prior Alexander Fux und Seelsorgehelferin Karin Maria Guntern

*Werte Pfarreiangehörige,*

Am 2. Oktober – am **Schutzengelfest und Mariensamstag** – wurden wir in Niedergesteln herzlich empfangen. Wir finden dies ein schönes Zeichen: darf die Seelsorge doch unter dem Schutz der Engel und an der Hand Mariens geschehen.

Monate vor dem Empfang haben wir die neu restaurierte Kirche in Niedergesteln besucht. Mit Freude haben wir festgestellt, dass der eine Seitenaltar dem **Heiligen Nikolaus** – dem 'Ortspatron' von Prior Fux und der andere Seitenaltar der **Heiligen Katharina** – Namenspatronin von Karin, geweiht ist. Wir dachten dann: «das chunnt de scho güt.»

Wir freuen uns mit Ihnen gemeinsam unterwegs zu sein, Freud und Leid miteinander teilen und Sie kennen zu lernen.

Unser Dekan Pfarrer Martone zitierte in seiner Predigt Marcus Tullius Cicero ‚*Hör nie auf anzufangen – Fang nie an aufzuhören!*‘ In diesem Sinne packen wir es an und gehen den Weg weiter.

*Wir bedanken uns herzlich für den wohlgesinnten Empfang und erhaltene Geschenke.*



Wir wünschen allen Pfarrblattlesern/innen Gottes reichen Segen

Das Seelsorgeteam

Karin Maria Guntern, Seelsorgehelferin  
Alexander Fux, Prior

### Pfarrei Hl. Theodul, Gampel

Einzahlungen: Pfarrei St. Theodul CH64 8052 1000 0001 3270 9  
Pfarrblattabo: Pfarrei St. Theodul CH15 8052 1000 0001 3271 8

Pfarradministrator	Joseph Shen	Telefon	027 932 11 30
		Natel	079 304 17 09
		Mail	josephshen2001@yahoo.de
Pfarreisekretariat		Telefon	027 932 11 30
Kirchstrasse 2, 3945 Gampel		Mail	pfarrei.gampel@gmail.com
Öffnungszeiten:	Mittwoch, 14.00 bis 18.00 Uhr		

### Bratsch-Niedergampel

Pfarradministrator	Joseph Shen	Telefon	027 932 11 30
		Natel	079 304 17 09
		Mail	josephshen2001@yahoo.de
Pfarreisekretariat	siehe unter Gampel		

### Pfarrei Hl. Familie, Steg-Hohtenn

PC 19-7036-4

Pfarrer	Alexander Fux	Natel	078 878 60 00
Seelsorgehelferin	Karin Maria Guntern		
Pfarreisekretariat Steg-Hohtenn und Niedergesteln		Telefon	027 932 11 26
Fussweg 19, 3940 Steg		Mail	pfarrei.steghohtenn@gmail.com
Karin Maria Guntern			
Öffnungszeiten:	<b>Neu:</b> Dienstag, 16.00 bis 18.00 Uhr		

### Pfarrei Unsere Liebe Frau vom Berge Karmel, Niedergesteln

Konto Pfarrei: CH57 8052 1000 0035 0232 4 (RB Raron)  
Konto Pfarrblatt: CH09 8052 1000 0035 0231 5 (RB Raron)

Pfarrer	Alexander Fux	Natel	078 878 60 00
Seelsorgehelferin	Karin Maria Guntern	Telefon	027 934 11 49
Pfarreisekretariat	siehe unter Steg-Hohtenn		